



# PORT WASHINGTON Union Free School District

MICHAEL J. HYNES, Ed.D. 516-767-5005

Superintendent

MARY M. CALLAHAN 516-767-5010  
Assistant Superintendent for Business, District Clerk

CHRISTOPHER B. SHIELDS, Ed.D. 516-767-5050  
Assistant Superintendent for General Administration

ELAINE FENICK 516-767-5050  
Human Resources Administrator

Wafa WESTERVELT, Ed.D. 516-767-5040  
Assistant Superintendent for Curriculum,  
Instruction and Assessment

Administration Building  
100 Campus Drive, Port Washington, NY 11050  
FAX 516-767-5007

7 de abril, 2020

Estimadas familias de Port Washington,

Primero y, ante todo, si son estudiantes de último año y en camino a graduarse, respiren profundo... ¡Se graduarán!

Como un seguimiento de mi carta de ayer con relación a la cancelación de los exámenes Regents de junio, el Departamento de Educación del Estado de Nueva York y la Junta de Regents emitieron una modificación a la orientación de graduación y los requisitos del curso para los estudiantes matriculados en los grados 7-12 durante el año escolar 2019-2020. Abajo hay un resumen de la nueva orientación del Estado, aplicable a todos los estudiantes que tenían la intención de participar en una o más de las exámenes Regents de junio 2020.

Los estudiantes que habrían tenido una o más exámenes Regents durante el periodo de junio 2020 tendrán la exención de tomar esos exámenes Regents para recibir la emisión de un diploma. **Para calificar para la exención, los estudiantes deben cumplir con uno de los siguientes requisitos de elegibilidad:**

- El estudiante está en la actualidad matriculado en un curso de estudio que termina en un examen Regents y obtendrá el crédito en tal curso de estudio para el final del año escolar 2019-20.
- El estudiante está en el 7° grado y matriculado en un curso de estudio que culmina en un examen Regents y habrá aprobado tal curso de estudio para el final del año escolar 2019-20.
- El estudiante está en la actualidad matriculado en un curso de estudio que culmina en un examen Regents y ha reprobado obtener crédito para el final del año escolar. Tal estudiante regresa a la enseñanza de verano para reponer el curso reprobado y obtiene el crédito del curso y se le da de forma subsiguiente el crédito de diploma en agosto 2020; o
- El estudiante estuvo matriculado previamente en el curso de estudio que lleva a un examen Regents aplicable, ha alcanzado el crédito del curso y no ha todavía aprobado el examen Regents asociado, pero intentó tomar la prueba en junio 2020 para lograr un puntaje de aprobación.

La información adicional sobre las nuevas orientaciones de NYSED pueden ser revisadas en su sitio web:  
<http://www.nysed.gov/news/2020/state-education-department-issues-guidance-graduation-and-course-requirement-changes-due>

Si es en la actualidad un estudiante de último año y no ha aprobado los cinco exámenes Regents requeridos, por favor contacte al consejero en orientación que podrá ayudarle con la comprensión de lo que necesita hacer para obtener un diploma.

Dos preguntas específicas que han sido propuestas con relación a nuestros estudiantes de último año que tienen la programación de graduarse este junio son:

- **¿Los estudiantes de último año que estén en camino de recibir la Designación Regents Avanzada todavía recibirán un diploma específico?** La respuesta es afirmativa, siempre y cuando todos los otros requisitos para recibir la Designación Regents Avanzada hayan sido cumplidos para el tiempo de la graduación.
- **¿Pueden los estudiantes de último año todavía obtener la maestría de aprobación en ciencias o matemáticas en su diploma?** La respuesta es afirmativa. Los estudiantes de último año que tienen exención de un examen Regents en matemáticas y/o ciencias y han aprobado al menos dos exámenes Regents adicionales en matemáticas con puntajes de 85 o superior y dos exámenes adicionales Regents en ciencias con un 85 o superior tendrían el derecho de una maestría en matemáticas y/o ciencias en su diploma.

Como siempre, si tiene alguna pregunta con relación a la escuela de su hijo/a, por favor no dude en contactar al director del edificio o a mí.

Atentamente,



Michael J. Hynes, Ed.D.  
Superintendente escolar

MJH/ze/da